



Freshwater Action Network

Los Procesos de Implementación de la Comisión de Desarrollo Sostenible de la ONU (CDS) y los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM)

La presente hoja informativa intentará explicar los compromisos incurridos en la Asamblea del Milenio de las Naciones Unidas en el 2000 y en la Cumbre Mundial sobre el Desarrollo Sostenible (CMDS) en el 2002, así como los diversos procesos de implementación involucrados. Ambos están abordando los temas de agua y saneamiento de manera simultánea, pero esto parece ser en gran medida una coincidencia. Ambos temas se superponen en el contexto de los compromisos (esto es, en el lanzamiento de la CDS de un programa de acción para el cumplimiento del compromiso del ODM referido al agua potable), pero no se hace ninguna mención de que los dos procesos o departamentos de la ONU dentro de los cuales operan estén trabajando juntos.

COMPROMISOS DE LOS ODM Y LA CDS

Agua potable

ODM: reducir a la mitad la proporción de personas que carecen de acceso sostenible al agua potable salubre antes del 2015

CMDS: los Estados acordaron lanzar un programa de acción, con asistencia financiera y técnica para alcanzar el ODM referido al agua potable salubre.

Saneamiento

ODM: el saneamiento no se mencionó como un objetivo especial pero se considera parte del logro de 'una mejora significativa en la vida de al menos 100 millones de habitantes de barrios marginales'.

CMDS: todos los gobiernos aprobaron la nueva meta de reducir a la mitad la proporción de personas que carecen de acceso a saneamiento básico adecuado antes del 2015, lo cual incluye acciones para:*

- (a) Desarrollar e implementar sistemas eficientes de saneamiento en el hogar
- (b) Mejorar el saneamiento en las instituciones públicas, en especial las escuelas
- (c) Promover prácticas de higiene seguras
- (d) Impulsar la educación y la extensión centradas en la infancia
- (e) Promover tecnologías y prácticas económicamente asequibles y social y culturalmente aceptables
- (f) Desarrollar mecanismos innovadores de financiamiento y formación de alianzas
- (g) Integrar el saneamiento en las estrategias de manejo de los recursos hídricos.

MIRH (Manejo Integrado de los Recursos Hídricos)

CMDS: Todos los gobiernos confirmaron que desarrollarían planes para un manejo integrado de los recursos hídricos y eficiencia en el uso del agua antes del 2005, con apoyo a los países en desarrollo.

*esto se acordó en Johannesburgo y está siendo tratado como un ODM en la actualidad

Proceso de la Comisión de Desarrollo Sostenible de la ONU

La CDS de la ONU se creó en diciembre de 1992 como el organismo de las Naciones Unidas encargado del seguimiento, el monitoreo y la presentación de informes acerca de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Medio Ambiente y el Desarrollo (CNUMAD – también conocida como Cumbre de la Tierra), que se llevó a cabo en Río de Janeiro, Brasil, en 1992. Sus oficinas se encuentran en el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de la ONU (DAES), en Nueva York. Uno de los resultados más importantes de la Cumbre de la Tierra fue la Agenda 21. La CMDS del 2002 fue la culminación de un proceso de revisión de 10 años de la Cumbre de la Tierra de Río de 1992. Hace poco, la CDS adoptó un nuevo programa de trabajo, que incorpora los compromisos asumidos en la CMDS. El siguiente cuadro muestra el marco cronológico para el abordaje de cada uno de los temas durante los próximos 15 años.

Grupo temático por ciclo

Ciclo	Grupo temático
2004/2005	<ul style="list-style-type: none">• Agua• Saneamiento• Asentamientos humanos
2006/2007	<ul style="list-style-type: none">• Energía para el desarrollo sostenible• Desarrollo industrial• Contaminación del aire / Atmósfera• El cambios climático
2008/2009	<ul style="list-style-type: none">• Agricultura• Desarrollo rural• Tierra• Sequía• Desertificación• África
2010/2011	<ul style="list-style-type: none">• Transporte• Químicos• Manejo de residuos sólidos• Minería• Un marco de 10 años para programas que promuevan patrones sostenibles de producción y consumo
2012/2013	<ul style="list-style-type: none">• Bosques• Biodiversidad• Biotecnología• Turismo• Montañas
2014/2015	<ul style="list-style-type: none">• Océanos y mares• Recursos marinos• Pequeños estados insulares en desarrollo (PEID)• Manejo de desastres y vulnerabilidad
2016/2017	Evaluación general de la Implementación de la Agenda 21, el Programa para la Implementación Ulterior de la Agenda 21 y el Plan de Implementación de Johannesburgo.

Temas transversales a ser abordados en cada ciclo

Erradicación de la pobreza; cómo cambiar patrones no sostenibles de consumo y producción; protección y manejo de la base de recursos naturales para el desarrollo económico y social; el desarrollo sostenible en un mundo globalizado; salud y desarrollo sostenible; desarrollo sostenible de los PEID; desarrollo sostenible para África; otras iniciativas regionales; medios de implementación; marcos institucionales para el desarrollo sostenible; igualdad de género; y educación

Programa de Implementación de dos años de la CDS

Los "Ciclos de implementación" duran dos años, uno destinado al proceso de Revisión y el otro al de Políticas. El primer ciclo, de abril de 2004 a abril de 2006, se denominará CDS-12 e incidirá sobre el agua, el saneamiento y los asentamientos humanos.

El Año de Revisión – abril/mayo de 2004

Las Sesiones de Revisión se llevarán a cabo en abril/mayo para evaluar los avances e identificar las limitaciones y los obstáculos al proceso de implementación. Incluirán un segmento de alto nivel, un intercambio de experiencias regionales, diálogos con 'expertos', socialización de las mejores prácticas y una feria de alianzas.

Las comisiones regionales de la ONU pueden celebrar reuniones sobre la implementación regional de la CDS para contribuir a la Sesión de Revisión de la CDS. Éstas reuniones pueden servir para producir insumos de los Grupos Mayores.

Las Sesiones de Revisión se basarán en los 'Informes del Secretario General sobre el Estado de Implementación' (que revisan la Agenda 21, el Plan de Implementación de Johannesburgo), que a su vez se apoyarán en los informes de las regiones, subregiones, países y la sociedad civil acerca de sus actividades 'orientadas a resultados'. Se espera que las Sesiones de Revisión allanarán el camino para las discusiones sobre políticas en el año destinado a Políticas, con miras a fortalecer el proceso de implementación.

El año de Políticas – 2005

El segundo año del ciclo iniciará con una reunión preparatoria intergubernamental. Se discutirán las opciones en términos de políticas y las posibles acciones para hacer frente a las restricciones y los obstáculos tal como hayan sido identificados en el año de revisión. El Presidente o Presidenta preparará un borrador del documento de negociación para su consideración. En esta sesión se tomarán decisiones sobre políticas acerca de medidas prácticas y opciones para la implementación del grupo temático.

Reuniones regionales

Para este año, como el tiempo es limitado, las Comisiones Regionales utilizarán las reuniones regionales ya existentes o programadas, como la Conferencia Panafricana sobre el Agua, como oportunidades para obtener insumos regionales. Las comisiones regionales están investigando asimismo otros medios para obtener insumos de un abanico de interesados regionales, a fin de elaborar los informes regionales de avance en el proceso de implementación que tienen planeado aportar al proceso CDS-12.

Presentación de informes

Se solicitará a los países que presenten informes voluntarios que incidan sobre los avances concretos en el proceso de implementación de las metas de agua y saneamiento de Johannesburgo. Los informes deben considerar los aspectos sociales, ambientales y económicos del desarrollo sostenible. Los insumos deben provenir de todos los niveles: nacional, subregional y global. Los informes, junto con las contribuciones de los organismos, programas y fondos de la ONU, la Facilidad Ambiental Global (GEF), los Grupos Mayores, las regiones y subregiones y las instituciones financieras y de comercio internacionales, formarán la base del Informe del Secretario General sobre el Estado de Implementación.

Decisiones de los Grupos Mayores

Las contribuciones de los Grupos Mayores a la CDS se fortalecerán gracias a su participación en el diálogo interactivo durante los segmentos de alto nivel, su adopción de una orientación más inclinada a la acción y la implementación en los diálogos entre múltiples interesados, sus esfuerzos para alcanzar un mejor equilibrio y una mejor representatividad de los Grupos Mayores de todas las regiones en la Comisión, y su activa intervención en las actividades relacionadas con la formación de alianzas y el fortalecimiento de capacidades organizadas como parte del trabajo de la CDS.

Formación de alianzas

El gobierno de Italia será el anfitrión, en cooperación con el Secretariado de la CDS, de un foro internacional sobre formación de alianzas que se llevará a cabo en Roma en la primavera boreal de 2004.

Segmento de alto nivel

Muchos países resaltaron la importancia de los Foros de Implementación regionales, que ofrecen una oportunidad para forjar alianzas que podrían ser replicadas y monitoreadas con miras al cumplimiento del Plan de Implementación de Johannesburgo y los ODM. Costa de Marfil y Libia subrayaron las prioridades de la Nueva Alianza para el Desarrollo de África (NEPAD) y opinaron que era un marco apropiado para el proceso de implementación regional.

Proyecto del Milenio de la ONU - Implementación

Los Objetivos de Desarrollo del Milenio constituyen una agenda ambiciosa para reducir la pobreza, que los líderes mundiales aprobaron en septiembre de 2000, en ocasión de la Cumbre del Milenio, y se encuentra detallada en la Declaración del Milenio. Para cada objetivo se han fijado una o más metas, la mayoría para el 2015, donde 1990 figura como un hito.

Fuerzas de tarea

El Proyecto del Milenio de las Naciones Unidas, inaugurado en el 2002, identifica las estrategias más idóneas para alcanzar los ODM. Las Fuerzas de Tarea están siendo gerenciadas por el PNUD. El núcleo del trabajo del Proyecto del Milenio descansará sobre las Fuerzas de Tarea; una de ellas – la Fuerza de Tarea sobre Agua y Saneamiento (Fuerza de Tarea 7) – incidirá sobre los temas de agua y saneamiento.

La Fuerza de Tarea identificará las estrategias y acciones requeridas para reducir a la mitad, antes del 2015, la proporción de personas que carecen de acceso sostenible al agua potable salubre y el saneamiento básico. Además, trabajará en coordinación con otras Fuerzas de Tarea del Proyecto del Milenio en la identificación y comunicación de las acciones y estrategias requeridas para ayudar a alcanzar los otros objetivos y metas de Desarrollo del Milenio.

Inicialmente, las principales funciones de la Fuerza de Tarea consistirán en preparar un documento de antecedentes sobre los temas de agua y saneamiento y propuestas operativas. Un informe provisional estará disponible a mediados o fines de 2003. El Informe Final, que se publicará junto con los estudios de antecedentes y se concluirá durante el 2004 o a más tardar a principios del 2005, será integrado al Informe Final del Proyecto del Milenio y presentado a su vez al Secretario General para su revisión y circulación pública.

Otras Fuerzas de Tarea están abocadas a otros ODM. Algunas de ellas tienen relevancia para las áreas de agua y saneamiento, a saber: FT1 Pobreza; FT2 Hambre / Agricultura; FT3 Género y educación; FT4 y FT5 Salud; FT6 Medio ambiente; y FT8 Mejoramiento de las vidas de los pobladores de barrios marginales.

Participación

La Fuerza de Tarea está compuesta por representantes de las Naciones Unidas y otros organismos internacionales, además de un pequeño número de otras organizaciones.

WaterAid, una organización miembro de FAN, ha sido invitada a participar en la Fuerza de Tarea 7 como representante de las ONG. Otros grupos de la sociedad civil son la Alianza de Género y Agua y el Instituto de la Tierra de la Universidad de Colombia. A continuación una relación de las instituciones que forman parte de la Fuerza de Tarea 7:

Membresía de la Fuerza de Tarea 7

Roberto Lenton [Presidente Colegiado]
Instituto de la Tierra de la Universidad de Colombia

Albert Wright [Presidente Colegiado]
Presidente, Fuerza de Tarea para el Agua en África

Margaret Catley-Carlson
Asociación Mundial del Agua (Global Water Partnership - GWP)

Ivan Cheret
Consultor

Kamla Chowdry
Vikram Sarabhai Foundation (VSF)

Jennifer Davis
Profesora, Departamento de Estudios y Planificación Urbana, Massachusetts Institute of Technology (MIT)

Mi Hua
Unidad de Acción sobre el Agua, Consejo Mundial del Agua

Richard Jolly

Mike Muller
Director General, Departamento de Asuntos del Agua de Sudáfrica

David Seckler

Michel Camdessus
Presidente, Panel sobre Financiamiento de proyectos de Infraestructura Hídrica

William J. Cosgrove
Vicepresidente de Programas, Visión Mundial del Agua/Consejo Mundial del Agua

Gourisankar Ghosh
Director Ejecutivo, Consejo Colaborativo de Abastecimiento de Agua y Saneamiento (WSSCC)

Torkil Jonch-Clausen
Presidente, Comité Técnico de la Asociación Mundial del Agua (GWP)

Dennis Mwanza
Director, Water Utilities Partnership (WUP)

Ravi Narayanan
Director, WaterAid

Noma Nyoni
Subdirectora, Alianza de Género y Agua, Instituto de Desarrollo de Agua y Saneamiento (IWSD), Harare, ZIMBABWE

Dra. Rita de Cassia Rego, Directora, División de Epidemiología, Departamento de Salud, Salvador, Bahía, BRASIL

Frank Rijsberman
Director General, Instituto Internacional de Gestión del Agua (IWMI)
Colombo, SRI LANKA

Gordon Young
Coordinador, Programa Mundial de Evaluación de los Recursos Hídricos (WWAP)

Ingvar Andersson
Asesor en Asuntos de Agua, Grupo de Desarrollo Ambientalmente Sostenible, Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD)

Manuel Dengo
Director de Recursos Naturales, Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas (DAES)

Halifa Drammeh
Subdirector, División de Desarrollo de Políticas y Legislación, Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA)

Kalyan Ray
Director de la Subdivisión de Agua, Saneamiento e Infraestructura, Programa de las Naciones Unidas para los Asentamientos Humanos

Jamal Saghir
Director de Energía y Agua y Presidente de la Junta Sectorial de Agua y Saneamiento, Banco Mundial

Andras Szollosi-Nagy
Subdirector General del Sector Ciencias y Director de la División de Ciencias del Agua, Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO)

Vanessa Tobin
Directora de Agua, Medio Ambiente y Saneamiento, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF)

Subgrupos

Manejo Integrado de los Recursos Hídricos

El enfoque de los valores humanos

Tipologías de saneamiento en situaciones donde el agua y el saneamiento son inadecuados

Recomendaciones en relación con las instituciones globales

Financiamiento del monitoreo

La Fuerza de Tarea trabajará a través de una serie de subgrupos, cada uno con sus propios Términos de Referencia, que aún están siendo desarrollados. Los subgrupos han recibido el encargo de producir un informe situacional acerca de las actividades que se están realizando actualmente, identificar los vacíos y formular recomendaciones para tender puentes entre ambos. Los insumos a los subgrupos serán la presentación de estudios de caso y discusiones por correo electrónico.

Programa

Principios de 2003: Documentos de antecedentes sobre los temas de agua y saneamiento concluidos.

Principios de 2003: Los Coordinadores de la Fuerza de Tarea trabajan con el Director del Proyecto y el equipo del Informe sobre Desarrollo Humano (IDH) del PNUD en los preparativos para el IDH 2003, que se centrará en los ODM y se publicará a mediados de 2003 (ya salió).

Durante todo el 2003: Los documentos comisionados se escriben y circulan.

Fines de 2003: Informes Interinos de las Fuerzas de Tarea concluidos.

Mediados de 2004: El Proyecto del Milenio consolida los hallazgos de los Informes Interinos de las Fuerzas de Tarea, produciendo un Informe Interino general del Proyecto del Milenio, que se presentará al Secretario General de la ONU y al Administrador de la ONU.

Mediados de 2005: El Proyecto del Milenio entrega sus recomendaciones finales en un Informe Final del Proyecto del Milenio al Secretario General de la ONU y al Administrador de la ONU.

La Fuerza de Tarea para Agua y Saneamiento probablemente se reunirá dos veces al año. Las siguientes reuniones programadas se realizarán en Nueva York, del 21 al 22 de octubre de 2003, y en India, en marzo de 2004. Los borradores de los documentos situacionales de los subgrupos serán revisados por la Fuerza de Tarea en su reunión de octubre de 2003.

RESUMEN

El proceso de implementación de la CMDS está siendo gerenciado por la Comisión de Desarrollo Sostenible, que forma parte del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas e informa al Secretario General.

El proceso de implementación de los Objetivos de Desarrollo del Milenio está siendo gerenciado por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) e informa al Secretario General.

Está visto que en los próximos años habrá una focalización en los temas de agua y saneamiento por parte de las Naciones Unidas. Decepciona comprobar que, pese a que ambos procesos son similares en sus objetivos, la evidencia parece sugerir que van a trabajar uno al lado del otro, en vez de juntos. FAN hará un seguimiento de ambos procesos y producirá nuevas actualizaciones a medida que evolucionen los procesos.

ANEXO

Vínculos web valiosos

Freshwater Action Network: www.freshwateraction.net

Sitio web de la Comisión de Desarrollo Sostenible de la ONU:
<http://www.un.org/esa/sustdev/csd/csd.htm>

Plan de Implementación de la CMDS [Plan de Implementación de Johannesburgo]:
http://www.un.org/esa/sustdev/documents/WSSD_POI_PD/English/POIToc.htm

Formación de Alianzas para el Desarrollo Sostenible y Resumen:
http://www.un.org/esa/sustdev/partnerships/list_partnerships.htm

Red de Temas de Desarrollo Sostenible: <http://www.sdissues.net/SDIN/>

Nota informativa de *Earth Negotiations Bulletin*:

http://www.iisd.ca/linkages/csd/csd11/CSD_Briefing_Note_march_2003.html

Instituto Internacional para el Desarrollo Sostenible:

<http://www.iisd.ca/linkages/csd/csd11/>

Ver detalles de los ODM en: <http://www.un.org/millenniumgoals/index.html>

http://www.developmentgoals.org/About_the_goals.htm

Servicio de Enlace con las Organizaciones No Gubernamentales de las Naciones Unidas:

www.unsystem.org/ngls

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo: <http://www.undp.org/mdg/>

Cumbre del Milenio: <http://www.un.org/millennium/summit.htm>

Informe sobre Desarrollo Humano: <http://hdr.undp.org/>

Información de contacto

Señora Federica Pietracci, Punto Focal de los Grupos Mayores, División de Desarrollo Sostenible, Naciones Unidas: pietracci@un.org

ngls@un.org Servicio de Enlace con las Organizaciones No Gubernamentales de las Naciones Unidas

fan@freshwateraction.net